Det Rigtige
faaborg
januar 2018
Dyreborg / Horne / Haastrup / Faldsled / Millinge / Svanninge / Korinth / Vester Aaby / Øerne

DIT **LOKALE** MÅNEDS-MAGASIN

AT LEVE AF **AT REJSE**
MØD FAMILIEN SIMONSEN

GLASHJERTER I **MILLINGE**
Besøg hos Anne Gerd

75 UNIKKE KILOMETER PÅ **HESTERYG**

EN HELT ANDEN VERDEN
34-årige Louise Skov er deltidsbrandmand på fjerde år

Torvegade 10, Manufakturhandler H.D. Voss, ukendt fotograf

Isenkræmmerforretningen i Vestergade, ukendt fotograf

DET GAMLE FAABORG!

Med hjælp fra Byhistorisk Arkiv dykker vi igen ned i Faaborgs sort/hvide fortid.

Nyd de fine billeder fra Ford-forhandleren i Vestergade, køen til de gode tilbud hos manufakturhandleren og den store festdag, hvor byens gågade blev indviet.

Indvielse af Gågaden 9 Juli 1970, ukendt fotograf

Automobilforretningen, Vestergade 1953, foto Carl Johan Jørgensen

Møllebroen over sundrenden Østergade og Østerbrogade 1910, ukendt fotograf

Vesterport, den øverste del brændte 1728. Restauret 1770. I 1870 oversmurt med cementpuds, dette fjernes i 1917, foto fra 1866 af J. Holm

Vinterdag i Vestergade med Nygade til højre, ukendt år, foto Marius Mikkelsen

Vestergade 1908 hovedkloak nedlægges, ukendt fotograf

Vestergade 1870, bemærk Levins skilt, Vestergade 8, ukendt fotograf

Torvegade 10, udsalgskø ved Manufakturhandler Stadel Steenstrup Ca 1940. Senere Schous Parfumeri og Trikotage, foto Boston

UDSALG OG ANDRE GODE TILBUD

Se flere tilbud i butikken eller på møbler.dk

MASSER AF TILBUD PÅ MÆRKEVARER

NATUZZI EDITIONS · Stressless by Ekornes · skovby · MISTRAL design for your life · JENSEN Designed for Sleep Comfort

møblér med Bo Godt

Vestergade 1 · 5600 Faaborg
Tlf.: 62 61 94 96 · www.møbler.dk

Mandag - torsdag 10.00-17.30 · Fredag 10.00-18.00 ·
Lørdag 10.00-13.00 · Annoncerede søndage 10.00-14.00

MASSER AF GODE TILBUD I BUTIKKEN

HUSK!
Altid at tjekke vores tilbud online

nr. 9 januar 2018

INDHOLD

30

10

2 FAABORG I SORT OG HVID

10 EN HELT ANDEN VERDEN

20 75 UNIKKE KM PÅ HESTERYG

26 GLASHJERTER I MILINGE

32 AT LEVE AF AT REJSE

Holdet bag

Henrik Poulsen
Adm. Dir. / Partner

Sarah Kroman, Radiovært

Malene Kniep, Salgsansvarlig

Anne Kruse, Journalist

Jørn Ungstrup, Fotograf

Ole Billum, Partner

Mads Holdgaard, Partner

Vær velkommen...

Hjemme hos mig har den sidste rest af julemaden definitivt forladt matriklen, og (det meste af) den genstridige konfetti fra nytårsfesten har omsider fundet vej til støvsugeren.

To af årets store fester er overstået, og nu skal regnskabet gøres op.
Både i net- og kaloriebanken. Og tænk, jeg tror, det stemmer.

Nogle balancer er steget, mens andre er faldet, og bum!- så går tingene jo i nul.
2018 byder på flere spændende tiltag på Det Rigtige Faaborg.

Du får flere levende billeder, flere arrangementer, flere konkurrencer, overraskelser og måske endnu en udgave af Det Rigtige Faaborg LIVE.

Vi er stolte af og glade for modtagelsen af vores nye projekt og lover, at vi vil gøre vores bedste for at gøre det mindst lige så godt i det nye år.

Læs magasinet, hør radioen og tjek detrigtigefaaborg.dk, så ved du, når vores næste idé bliver til virkelighed.

Rigtig godt nytår

Henrik Poulsen

NR. 9 - JANUAR 2018
DET RIGTIGE FAABORG

UDGIVES AF
Det Rigtige Faaborg ApS
Oplag: 7.000 stk.

ANSVARSHAVENDE REDAKTØR
Henrik Poulsen

JOURNALISTER
Anne Kruse
Henrik Poulsen
Pernille Pedersen (Stud.)

FOTOGRAFER
Jørn Ungstrup
Henrik Poulsen

GRAFIK, LAYOUT & DISTRUBUTION
R4 ApS

TRYK
PR Offset ApS

SALG
Malene Kniep
Henrik Poulsen

KONTAKT
Det Rigtige Faaborg ApS
Havnegade 19
5600 Faaborg

info@detrigtigefaaborg.dk
Tlf.: 93 96 80 10

SK caravan

Vi er til at handle med

JANUAR UDSALG

Lørdag d. 13 og søndag d. 14 Januar 2018

Spar op til 50.000 kr. på LMC 2017 modeller

Momsfri Weekend*

Billig Finansiering tilbydes

Spar 10% På 2017 modeller fra Hobby og Fendt

Hobby · Fendt Caravan · LMC · Caravelair · Vega · Camp-let · Isabella · Kampa

** gælder ikke vogne, telte, gas og i forvejen nedsatte varer. Der tages forbehold for trykfejl og udsolgte varer, tilbudene gælder så længe lager haves.*

KOM IND OG SE VORES NYE KAMPA BY OG SPAR 25 % PÅ 2017 MODELLER

Gælder kun telte som er på lager. Se Mange flere modeller og tilbud i butikken og på www.campingudstyr.dk

Kampa Frontier Air Pro

Varenummer: CE7070
Begrænset parti
Normalpris: 17.595 kr.

Wecamp opbevaringstelt

Varenummer: 934010
Rigtig god kvalitet
Normalpris pr stk: 2.649 kr.

Isaballe Odin stol

Varenummer: 700006228
Tag 4 stk. Gælder så længe lager haves
Normalpris pr stk: 699 kr.

SE MANGE AF 2018 MODELLERNE OPSTILLET

Kampa kommer med flere nye og innovative modeller i 2018, kom ind og få en snak med os om fordelene ved lufttelte, vi er eksperter.

Spar plads med foldbart campingudstyr

Vi har et kæmpe udvalg fra 38 kr.

- Køberbeskyttelse på kr. 10.000,-
- En nem og gennemskuelig handel
- Løbende kontrolleret

e-mærket

CAMPINGUDSTYR.DK

Billige priser - hurtig levering

Se vores store vogndatabase på: www.skcaravan.dk | Telte og campingudstyr fås i butikken og på www.campingudstyr.dk
BUTIK OG WEBSHOP | UBBERUDVEJ 121-123 | 5491 BLOMMENSLYST | TLF. 65 96 71 05 | MAIL: INFO@CAMPINGUDSTYR.DK

KONKURRENCE

Svar på spørgsmålene, klip siden ud og aflever den i butikken

KAN MAN LYTTE TIL DET RIGTIGE FAABORG PÅ SIT GAMLE ANLÆG VED HJÆLP AF HALL AUDIO?

☐ JA

☐ NEJ

Hall Audio
- Bluetooth adapter
- Passer perfekt til alle anlæg

VIND

Vi trækker lod om 1 stk. Hall Audio og 1 stk. Saphe blandt de rigtige besvarelser

HVAD KAN MAN UNDGÅ, HVIS MAN BRUGER EN SAPHE?

☐ FARTBØDER

☐ P-BØDER

Trafikalarm
- Starter automatisk op
- Er helt lovligt
- Intet abonnement
- Saphe monteres nemt i bilen
- Få alarm ved fotovogne og ulykker

NAVN _____ MOBIL _____

EMAIL _____

Østergade 39 · 5600 Fåborg · tlf. 62 61 21 48

expert punkt 1

OPEL GRANDLAND X

STOR OG RUMMELIG CROSSOVER

PÅ LAGER NU (KOM TIL SNIGPREMIERE)

Standardudstyr:

- Aircondition
- Fjernbetjent c.lås
- El-ruder for og bag
- Bluetooth
- USB-stik
- Intelligent fartpilot
- Opvarmelige sidespejle
- Boardcomputer
- LED-lygter
- Hill Start Assist

OPEL GRANDLAND X
FRA: 179.995 kr.*
pris som van (+ moms)

fra 275.000 Kr.*
på hvide plader

OPEL KARL
fra 90.000 Kr.*

OPEL CORSA
fra 127.000 Kr.*

OPEL ASTRA
fra 188.000 Kr.*

OPEL CROSSLAND X
fra 175.000 Kr.*

★ Testvinder i bilmagasinet

Faaborg Bil-Center

variant

Telemarken 2, 5600 Faaborg • Tlf. 62 61 90 60
www.faaborg-bilcenter.dk • salg@opel-faaborg.dk
Åbningstider: Hverdage kl. 9-17.30, Søndag kl. 13-16

*Plus levering 3880 kr. Bilen kan være vist med ekstraudstyr - Der tages forbehold for trykfejl.

Har du 24 minutter?
- Så har vi træningen til dig

LOOP er fitness for helt almindelige mennesker. De 16 maskiner i træningscirklen er sammensat, så du kommer hele kroppen igennem på kun 24 minutter.

Mød op som du er og præcis hvornår du vil og glæd dig til effektiv træning i en afslappet atmosfære.

Vælg mellem 81 centre i hele landet. Find centret nærmest dig på loopfitness.com.

Vi ses i LOOP Fitness.

- 24 minutters fitness, det er nok

Første 30 dage 1,-
Oprettelse 0,-

LOOP KIDZ
Vi har også træning for de 8-14-årige

LOOP Faaborg
Herregårdscentret 15A
5600 Faaborg
Tlf: 41 74 62 74

*Tilbuddet gælder nye medlemmer til d. 15. jan 2018. Fast pris pr. 30 dage 199 kr. KIDZ 99 kr. Minimum 2 x 30 dages træning. Betaling skal ske med betalingskort.

Følg os på facebook loopfitness.com

LOOP

HUDPLEJEKLINIKKEN **PIA VEJLEMARK**

Den perfekte gave
Giv dine kære et gavekort til ultimativ forkælelse

ANSIGTSBEHANDLINGER

VITAMININDSPRØJTNINGER (NATURLIG 'BOTOX' ELLER LØFT)
- EN SYNLIG YNGRE OG FASTERE HUD

MANICURE - PEDICURE
SHELLAC
BRYN OG VIPPER
FEST-MAKEUP
VOKSBEHANDLINGER

LIDT LUKSUS TIL DEN TRAVLE HVERDAG

Hudplejeklinikken, Pia Vejlemark, Svendborgvej 68, Tlf 62 60 27 19

TØJTØSEN

VI FORTSÆTTER VORES KANON-UDSALG

-50%

★ ALT I STR. 34 - 58 ★

GÆLDER IKKE DE NYE FORÅRSVARER

VI SES HOS TØJTØSEN
- DER ER ALTID KAFFE PÅ KANDEN

TØJTØSEN
ØSTERGADE 44, FAABORG
62 61 25 27

En helt anden verden

34-årige Louise Skov er deltidsbrandmand på fjerde år. Sammen med 23 mandlige kolleger er hun tilknyttet Falck-stationen i Faaborg og er med på udrykninger op til 160 gange om året, der tæller biluheld, olieforurening og brand.

AF ANNE KRUSE
FOTOGRAF JØRN UNGSTRUP

Den sorte personsøger sidder i Louise Skovs bukselinning, da vi mødes i kaffestuen på Falckstationen i Faaborg. Det lille apparat har hun altid på sig om dagen, for som deltidsbrandmand siger man ja til at være på vagt alle dage, hvis man er i nærområdet af stationen. Om aftenen er vagterne anderledes delt ind, så man kun hver tredje uge skal være stand by og i lynets hast ankomme til stationen, hvis en alarm tikker ind. Heldigvis er mange af alarmerne på personsøgeren falske. Det sker, hvis en alarm er gået på grund af noget uskyldigt som ovn-røg eller deodorantspray.

At være beredt sidder naturligt i Louise Skov, der som barn var spejder og allerede som 20-årig ville aftjene sin værneret i beredskabsstyrelsen. Lysten til at melde sig slog ned i hende den uforglemmelige aften i 2003, da hun fra sine forældres køkkenvindue i Kolding så den gigantiske eksplosions-paddehattesky rejse sig over fyrværkerifabrikken i Seest.

- Vinduerne stod og blafrede i huset, og jeg kunne mærke, at jeg gerne ville være med til at gøre noget fremfor bare at gå ind og tænde for fjernsynet,
fortæller Louise Skov, der for fire år siden skiftede Jylland ud med Fyn og ved samme forbindelse fik job hos Faaborg-Midtfyn Kommune i kraft af sin uddannelse som jordbrugsteknolog og tidligere skovarbejder. Lysten til at være aktiv ved ulykker kan hun nu få tilfredsstillet flere gange om måneden. For med arbejdsplads i centrum af Faaborg og en forstående chef kan hun i løbet af fem minutters cykeltur være på brandstationen, hvis en alarm tikker ind.

- Jeg kan godt lide det afbræk fra hverdagen, hvor man sidder i det der kedelige trummerum. Selvom mit daglige arbejde kan være spændende, så er det noget andet at komme ud og køre udrykning. At nogle har brug for, at vi er der. Jeg sidder i min egen verden, og skriver en tilladelse til et eller andet, og lige pludselig står der på min personsøger: ”Trafikuheld med fastklemte”. Så skal man lynhurtigt begynde at tænke i, hvad vi skal have med, og hvad møder os. Jeg kan også godt lide den måde, rutinen kører på, når vi møder ind på stationen. Alle ved præcis, hvad de skal gøre.

5-05/2578

FAABORG-MIDTFYN
BRANDVÆSEN

Søger deltids

I øjeblikket søger brandstationen flere deltidsbrandmænd, der har lyst til at være en del af beredskabet og yde en indsats i et område som Faaborg, der er dybt afhængig af stationen, som er byens primære ressource ved ulykker. Forudsætningen for at melde sig, kræver en nogenlunde fysisk form, at man kan møde på stationen inden for fem min, og at man siger ja til at deltage i brandmandsuddannelsen. Til gengæld får man et fast månedligt honorar for at stå til rådighed og timebetaling, når man er afsted på udrykning. Desuden samles alle deltidsbrandmænd på Fyn til 12 årlige øvelser, og i Faaborg fejres fællesskabet ved den lejlighed med god mad og snakke- også om alt muligt andet end ulykker.

De alvorlige ulykker fylder heldigvis ikke meget for beredskabet i Faaborg, der også dækker alle øerne omkring og derfor skal være i stand til lynhurtigt at hoppe i en speedbåd, også ved ulykker på vand.

- Jeg har kun været med til en trafikulykke, hvor bilen havde drejet rundt et par gange. Heldigvis kom passagerne ikke noget til. Jeg har oplevet brande, hvor jeg har mødt familier, der har mistet alt.

brandmænd

Det er hårdt, men nogle er uddannet i kollegastøtte, så vi kan tage hånd om hinanden, hvis oplevelser går for tæt på, fortæller Louise Skov, der gerne medgiver, at hun er lidt af en drengepige.

Men sådan behøver selvopfattelsen ikke at være, hvis man som kvinde er nysgerrig på livet som deltidsbrandmand.

- Nogle af de kvinder jeg har mødt fra de andre fynske brandstationer, er husmødre som, efter at børnene er blevet store, har fået plads til nyt indhold i deres liv, hvor de kan føle sig brugbare. Det giver noget luft under vingerne, tror jeg.

Føler du dig sej?

- Nej, jeg gør bare det, jeg synes, er sjovt, som tilfældigvis er at klatre i træer, fælde træer, køre på motorcykel og være brandmand. Det er jo ikke min skyld, at mændene har taget patent på de seje og sjove job.

OPLEV HYBRID
OPLEV KØREGLÆDE

KOM IND TIL KAJ & TONY I FAABORG & SE DE LÆKRE HYBRIDMODELLER

TOYOTA

ALWAYS A BETTER WAY

YARIS HYBRID
Fuld af energi og dynamik

Fra 161.990 kr.

AURIS HYBRID
Designet til begejstring

Fra 229.990 kr.

C-HR HYBRID
Skulpturelt crossover design

Fra 289.990 kr.

RAV4 HYBRID
SUV med et flot, dynamisk ydre

Fra 369.990 kr.

Der tages forbehold for trykfejl og prisreguleringer

FAABORG
Smedemestervej 2
Tel. 62 61 95 88

MFABILER.DK
A/S MOGENS FREDERIKSEN AUTOMOBILER

Kaj Josefsen

Tony Wahl

Vi har god forstand på det, vi gør

I 2008, bare tre år efter han var færdigudlært, tog Kasper Boe Rasmussen springet og startede op som selvstændig murer.

Kasper var på det tidspunkt en del af landsholdet i windsurfing og deltog i både ungdoms- og senior VM. Formålet med at blive selvstændig var, at han skulle have mere tid til sin sport. Det selvstændige liv havde dog så stor succes, at surfbrættet hurtigt blev fyldt med støv i stedet for saltvand. I dag har Kasper en hustru, der også er selvstændig, tre børn på halvandet, 6 og 10 år. Heldigvis er drengene efterhånden store nok til, at Kasper nu kan give sin erfaring om windsurfing videre.

I dag har den 35-årige Kasper således ti års erfaring, men i byen er han stadig kendt som den unge murermester.

Kasper har fortsat fokus på den gode præstation. Han lægger både en ære i den faglige kvalitet, og at firmaet er attraktivt at arbejde i. Venlighed og et godt arbejdsmiljø er helt centralt:

- Vi hjælper hinanden, er populære hos kunderne og med selvstændige medarbejdere er det let for mig at stå inde for både kvaliteten og den gode service. Vi er et godt sted lige nu, fortæller Kasper.

Firmaets seks ansatte har med Kasper ved roret alle forudsætninger for at leve op til nøgleordene; kvalitet, service og finish. Firmaet udfører alle typer af murerarbejde, lige fra mindre pudseopgaver til større tilbygninger.

- Vi går aldrig på kompromis med kvaliteten, og vi er specialister i at renovere gamle bygninger, især bindingsværk, hvor det er vigtigt, at der bliver anvendt de rigtige materialer.

Boe Byg ApS er velrenommeret i byen. Omkring 80 % af firmaets ordrer hentes lokalt i Faaborg og omegn, og de fleste ordrer får de gennem anbefalinger fra tilfredse kunder.
Til næste år fejrer firmaet ti års jubilæum, og selvom ordrebogen er fyldt godt op, håber Kasper på at blive indbudt til licitationen, når kommunen præsenterer deres fremtidige projekter.

- Annonce-

VI SØGER

FORPAGTER

CAFÈ DALKILDEN

FAABORG GOLFKLUB

En af Danmarks smukkeste og bedst beliggende golfbaner, søger forpagter til caféen til at servicere vore medlemmer og mange gæstespillere med noget at spise og drikke.

Caféen er en vigtig del af klublivet i det daglige og for vore mange gæstespillere samt ved afholdelse af turneringer og de mange andre arrangementer, vi har i klubben.

VI TILBYDER:

Et velfungerende køkken.

Café/restaurant med hyggelige restaurationslokaler.

Mulighed for brug af festlokale med plads til 100 personer og med anretterkøkken.

Mulighed for mad ud af huset.

En fordelagtig forpagtningsaftale.

VI SER GERNE AT DU

Har erfaring med, og lyst til at lave god mad.

Har lyst og evner til at drive en café, hvor foreningslivet er i centrum.

Har styr på den daglige drift og kan samarbejde.

Kan opnå de nødvendige myndighedsgodkendelser, herunder spiritusbevilling.

INFORMATION

Sekretariatet
Faaborg Golfklub

faaborggolfklub@sport.dk
Tlf. 62617743

eller

Ebbe Durck
ebli@faaborgvest.dk
Tlf.: 40177210

Kvalitet og stabilitet er en REN selvfølge for os!

SE VORES HJEMMESIDE
www.faaborg-ren.dk
OG FØLG OS PÅ
facebook

Haven klarer vi også

FAABORG RENGØRING
TLF. 62 61 22 47
Faaborg Rengøring, Strandgårdsparken 210, 5600 Faaborg, faaborg-rengoering@stofanet.dk

Rigtig godt nytår

DØDSBOBEHANDLING OG ARV

Hvordan kommer du videre med et dødsbo og hvad er dødsbobehandling?
Vi hjælper dig trygt igennem hele processen og hjælper med at få dødsboet gjort op.

§ JURISTERNE
Stokholm og Crondahl

Kontakt **Mette Stokholm** på tlf. 28 35 42 47 eller msp@juristernesc.dk for et gratis og uforpligtende møde.

Faaborg

Ejendomsmæglere, valuar MDE

Claus Perregaard
Indehaver

Søren Andersen
Indehaver

Benny Hedegaard
Salg og Vurdering

Nicolaj Nielsen
Ejendomsmægler

Pia Balkemose
Salgskoordinator

NYHED

Adelgade 17

5600 Faaborg

Virkelig charmerende byhus i 3 plan beliggende i en af Faaborgs hyggelige gamle gader, lige ved gågaden, Torvet og tæt på byens havnemiljø og badestrand ved Klinten. Boligen indeholder: Entre, køkken/alrum med spiseafdeling, badeværelse samt baggang med udgang til dejlig gårdhave med udhus. I udhuset er der plads til opvaskemaskine, vaskemaskine samt tørretumbler. Herudover 1. sal med opholdsstue og påklædningsværelse med trappe til tagetage.Tagetagen indeholder repos, værelse samt kammer. Der er mulighed for passage til ejendommen via Tårngade.

Pris	750.000
Udb.	40.000
Ejerudg.	1.177
Brt./Nt.	3.366/2.802
Grund	53 m²
Bolig/kld.	67/28 m²
Rum/vær.	4/4
Opført	1858
Sag	56003076
Kontakt	62614800

NYHED

Hornelandevej 94 - Horne

5600 Faaborg

Søger du en indflytningsklar villa? Så skal du se denne fine bolig i Horne. Du får også en dejlig lukket have, overdækket terrasse, udhus og garage. Horne er en aktiv landsby med både idrætshal, fodboldstadion, skole, børnepasning, virkelig god Spar-købmand med brødudsalg m.m., forsamlingshus med div. aktiviteter, dejlig natur - ja kort sagt: Horne har det hele! Kom og oplev et rart sted at være.

Pris	775.000	Grund	690 m²	Sag	56003103
Udb.	40.000	Bolig/kld.	116/12 m²	Kontakt	62614800
Ejerudg.	1.184	Rum/vær.	4/4		
Brt./Nt.	3.431/2.907	Opført	1870		

NY PRIS

Æblehaven 12

5600 Faaborg

Velbeliggende nyere andelsbolig opført i energibesparende materialer og med ældre/handicapvenlig indretning. Skøn udsigt over naboens mark hvor der pt. går får og høns. Andelsboligen er beliggende kun ca. 300 m. fra indkøb og 10 min. gang til havn og centrum. Fynbus holder lige ved andelsboligforeningen. Boligen fremtræder lys, præsentabel og indflytningsklar. Til andelsboligen hører desuden udhus, carport og 2 dejlige terrasser.

Pris	295.000			Sag	56002978
Boligydelse	5.600	Bolig	89 m²	Kontakt	62614800
Forbr.afh.	667	Rum/vær.	3/2		
		Opført	2004		

NYHED

Engvej 10

5600 Faaborg

Her får man en tidstypisk murermestervilla opført i gode materialer i en byggestil med sjæl og charme. De højtloftede rum og flotte afhøvlede plankegulve kan de fleste lide. Huset er fuldmuret, hulmursisoleret og har fjernvarme. Der er en dejlig lukket have med en ældre garage. Her får man en meget velholdt og flot villa med sjæl og charme og beliggende i gåafstand fra alle byens faciliteter.

Pris	1.095.000	Grund	617 m²	Sag	56002574
Udb.	55.000	Bolig/kld.	114/65 m²	Kontakt	62614800
Ejerudg.	1.693	Rum/vær.	5/3		
Brt./Nt.	4.914/4.095	Opført	1950		

NYHED

Grønnegade 38

5600 Faaborg

Er du til hygge og charme, må du ikke gå glip af dette dejlige byhus med gårdhave beliggende i en af Faaborgs gamle gader. Boligen indeholder: Entre, stue, køkken, bryggers og badeværelse. Fra stueplan er der udgang til dejlig sydvendt gårdhave, og fra stuen kan man nyde en smuk udsigt til byens vartegn Klokketårnet. 1. salen byder på 3 værelser, badeværelse, separat toilet og udgang til terrasse.

Pris	1.395.000	Grund	100 m²	Sag	56003062
Udb.	70.000	Bolig	132 m²	Kontakt	62614800
Ejerudg.	1.461	Rum/vær.	4/3		
Brt./Nt.	6.225/5.186	Opført/omb.	1790/1966		

Hornelandevej 64 - Horne

5600 Faaborg

Billig teglstensvilla i centralt beligg. i Horne by. Kun ca. 10 min. kørsel til Faaborg by samt en halv time til Motorvejen ved Odense by. Villaen er med 162 kvm. etageareal og udnyttet i 3. plan.

SOLGT

		Grund	652 m²		
		Bolig/kld.	103/59 m²		
		Rum/vær.	4/3		
		Opført	1953		
Sag	56002886	Kontakt	62614800		

Fiskervænget 8 - Dyreborg

5600 Faaborg

Pragtfuld ejendom i 2. række i det attraktive Fiskervænget i Dyreborg By, tæt ved Faaborg på Sydfyn. Her får du en ejendom med flot udsigt beliggende i et naturområde uden lige, med Dyreborgskoven bagom byen.

SOLGT

		Grund	452 m²		
		Bolig	84 m²		
		Rum/vær.	4/3		
		Opført	1895		
Sag	56002930	Kontakt	62614800		

NY PRIS

Vestergade 38

5600 Faaborg

Flot renoveret, atmosfærefuld og indflytningsklar byejendom - OBS! Nu med indkørsel til ejendommen i baghaven. Få minutters gang til såvel Vesterport (bymidten) og det samme til lystbådehavnen og det nye "Havnebad" ved "Langelinie". Kom og oplev en dejlig bolig.

Pris	1.595.000	Grund	515 m²		
Udb.	80.000	Bolig/kld.	151/28 m²		
Ejerudg.	1.590	Rum/vær.	6/5		
Brt./Nt.	7.123/5.934	Opført	1910		
Sag	56001894	Kontakt	62614800		

Faaborg

Kanalvej 2
5600 Faaborg
62614800

En del af byens liv

HORNE HAVESERVICE TILBYDER:

- Fliselægning i alle slags materialer
- Støttemure
- Trappeopbygning
- Græsslåning
- Hækklipning
- Tømning og rensning af tagrender
- Træfældning
- Topkapning
- Stubfræsning
- Buskrydning
- Slagleklipning med traktor
- Ejendomsservice
- Alt i grøn pleje og vedligehold
- Plantning
- Gødskning
- Beskæring
- Kantskæring
- Sprøjtning
- Fræsning fra 30-180 cm
- Mosbekæmpelse og fjernelse
- Termisk ukrudtsbekæmpelse (brænding)
- Anlæg af græsplæner også rullegræs
- Tromling af græsplæner
- Graveopgaver med minigraver
- Levering af grus og sten materialer
- Salg af planter og træer herunder Færdighæk
- Salg af spaghnum og gødning
- Snerydning og saltning (salg af salt 50 kg kr 40,00 ab lager)
- Lettere mureropgaver
- Opsætning af alle typer hegn og læmure
- Reparation og opsætning af stensætninger
- Afhentning af genbrugsaffald (tørt)
- Tømning af dødsboer
- Tømning af lejemål (privat og erhverv)
- Opbevaring af møbler mm i tørre lokaler
- Udlejning af lokaler til opbevaring
- Udlejning af boliger
- Salg af brænde

Er din opgave ikke nævnt? -Ring til os og spørg, vi klarer næsten alt.
Se mere på

HORNE HAVESERVICE

Lillemarksvej 1 - 5600 Faaborg - 41628150 - Email: olefolmer@hornehaveservice.dk - Besøg os på www.hornehavecervice.dk

AASTRUP VOGNMANDSFORRETNING A/S

Tlf. 20 66 77 44
www.aastrupvognmand.dk

Vi klarer følgende opgaver for dig....

- Levering af grus, sten & sand
- Container udlejning (skibscontainer og affalds-container)
- Kran-arbejde (evt. med grab eller til andre opgaver)

"Hold øje med de blå-hvide biler...
- Vi er altid på farten, for at hjælpe vores kunder!"

YAMAHA

MXSTRIK.DK

Telemarken 4 - Tlf. 51 34 48 54

Motorcykler | Scootere | Elscootere | Værksted
Reperationer | Reservedele | Tøj & Udstyr | Garmin GPS

YAMAHA Revs Your Heart

MXSTRIK.DK

CYKLER - EL - SCOOTER - MC

Telemarken 4, 5600 Faaborg - Tlf. 51 34 48 54
Åben butik kl. 7.30 - 17.00 på alle hverdage - eller efter aftale

75 unikke kilometer på hesteryg

Med 75 sammenhængende kilometer er Riderute Sydfyn den eneste i Danmark, der snor sig udelukkende langs skovveje, ridestier, bjerge og bakker. Den særlige rute skal sammen med øvrige erhvervsdrivende i området kridte banen op for endnu mere turisme til Faaborg og omegn.

AF ANNE KRUSE
FOTOGRAF JØRN UNGSTRUP

Jeg har sat Catharina Reventlow-Mourier stævne på den seneste tilføjelse på ruten. Hun er marketingsansvarlig for Riderute Sydfyn og ejer af Brahetrolleborg Gods. Stedet er Skyttegården, der med sine fem soveværelser, alle med eget bad, kan tilbyde ryttere på Riderute Sydfyn en luksusovernatning i engelsk country-house stil og helt nye folde til hestene. Selvom den særlige riderute blev etableret i 2011, er ideen, at den skal blive ved med at knopskyde, så nye muligheder mangfoldiggør og forbedrer ruten, der tiltrækker både erfarne ryttere med egen hest og uerfarne uden.

- Jeg ser ridestien som en fantastisk mulighed for vores kommune som helhed, men også for de enkelte lokalområder, som knytter sig til ruten. Ruten giver nogle afledte effekter, som vi eksempelvis ser i vores samarbejde med tour-ridningssteder og overnatningssteder. Lige pludselig får vi koblet nogle flere erhvervsmæssige aktiviteter på noget, som egentlig begyndte med, at nogle gerne ville ride en hyggetur i skoven, fortæller Catharina Reventlow-Mourier, der har sørget for, at Skyttegårdens spritnye folde tager sig ud, så man nemt kan holde øje med sin hest fra stuehusets vinduer. Den totalrenoverede gård fra 1788 er en ud af de i alt syv høhoteller som findes på ruten. Tilsammen spænder stederne fra eget telt på campingplads til egen staldplads og servicering fra morgen til aften. To af overnatningsstederne tilbyder desuden leje af islandske heste sammen med guide. Alle syv steder er selvstændige erhvervsdrivende, der har valgt at arbejde sammen med Riderute Sydfyn.

- Jeg synes rideruten nemt kan kobles sammen med en families generelle interesser. En mor og en datter, som er lidt hesteinteresserede, men ikke har egen hest, tager en tre-timers tur med en af turridningsstederne, mens far tager ud og fisker, spiller golf eller kører på den nærmeste mountainbikebane. Området omkring Faaborg har så mange aktiviteter i naturen, som kan tiltale forskellige familiemedlemmer. Med så mange udendørsaktiviteter kan man som turist sagtens se sig selv være i området i længere tid. Du kan tage ud og dykke med Øhavsmuseet den ene dag, være på rideruten den næste og spille golf i Svanninge Bjerge den tredje dag, fortæller Catharina Reventlow-Mourier, der altid søger for at have brochurer med, der samler alle Faaborgs udendørsaktiviteter, når hun er på relevante messer rundt om i landet.

Privat foto

Mental sundhed

Ophavsmændene til Riderute Sydfyn tæller tre lodsejere, udviklingsselskabet Naturturisme og Faaborg-Midtfyn Kommune, der er gået sammen i et offentligt privat partnerskab omkring ruten, der strækker sig over områderne ved godserne Steensgaard, Holstenshuus og Brahetrolleborg, samt i Svanninge Bjerge, der ejes af Bikubefonden. Den unikke rute har Catharina Reventlow-Mourier naturligvis afprøvet flere gange. Men i øjeblikket må hun undvære da hun, på trods af at være en ægte hestepige, hverken har egen hest eller tiden til sin passion. Til gengæld glemmer hun ikke, hvilken følelse en tur i hestens eget naturlige element giver.

- At være på rideruten er en oplevelse, der giver mental sundhed. At mærke en hest i dens rigtige element ude i naturen, det giver energi. Man kan også mærke, at hesten er begejstret, for de bliver også ladet op af en tur i naturen, som vi gør. Den begejstring er fantastisk at mærke. Inden vi puster lysene ud i de høje stager og forlader de brune chesterfieldsofaer i Skyttegårdens pejsestue, lader vi pilene for Riderute Sydfyn pege fremad.

- I det nye år går vi i gang med at kortlægge sværhedsgraderne på ruten, og vi vil farvegraduere dem, så de let bliver sat i system. Samtidig håber vi at kunne få etableret pausepladser med bindebom, bord og bænke. Men måske stopper de nye tiltag ikke her, for vi er altid interesseret i, hvis nogle har noget, der kan bidrage positivt til, at vi kan få skabt mere opmærksomhed omkring ruten og få udviklet et endnu bedre produkt.

Min Bolighandel
Ejendomsmæglere MDE

Svendborgvej 196, Faaborg

Starndvilla med Faaborgs største strandgrund direkte til Faaborg Fjord og øhavet. Mulighed for 2 familier. Smuk 3 længet ejendom velbeliggende på storparcel direkte til Faaborg Fjord med udsigt til bl.a. Bjørnø og Avernakø. Kæmpe baghave med store terrasser og græsplæne helt ned til vandkanten med egen bro og slæbested til båden.

Pris 4.495.000
Udbetaling 225.000
Brutto 20.31
Netto 16.780
Areal 304 m2
Grund 5372 m2
Værelser 10
Ejerudgift/md. 7.441

Bygaden 47, Haastrup

Byejendom med mange muligheder Centralt beliggende i den hyggelige landsby Haastrup finder med denne skønne ejendom med masser af plads. Herudover bl.a. stor dejlig haven, flot udestue og garage.

Pris 525.000
Udbetaling 30.000
Brutto 2.373
Netto 1.961
Areal 175 + 79 m2
Grund 911 m2
Værelser 5
Ejerudgift/md. 1.212

Ternevej 4, Dyreborg.

Nydeligt istandsat sommerhus med stor dejlig udestue, skøn udsigt over Ø-havet beliggende kun ca. 200 meter til dejlig badestrand, og nær naturområdet Knold. Kun 5 min derfra ligger Dyreborg med hyggeligt havnemiljø og indkøb.
Sommerhuset rummer entre, 2. store værelser. Rummeligt badeværelse med brus samt gulvvarme, godt funktionelt køkken i åbent miljø til stor opholdsstue med brændeovn og udsigt til vandet.

Pris 1.195.000
Udbetaling 65.000

Brutto 5.973
Netto 4.896

Areal 81 m2
Grund 648 m2
Værelser 4
Ejerudgift/md. 1.012

Lars Tribler
Salg & vurdering

Vi samarbejder med Ældre Sagen

Dansk Ejendomsmæglerforening

Min Bolighandel
Ejendomsmæglere MDE

Kontor: 70 254 264 | **tribler@minbolighandel.dk**
Mobil: 71 780 655 | **www.minbolighandel.dk**

Landslagteren Faaborg

10 års jubilæum - 10 skarpe tilbud

Hurra hurra hurra! Jeg har haft Landslagteren i 10 år og det skal fejres med jer dejlige kunder - Kom og gør en god handel.

Friskbagt leverpostej
Hjemmelavet naturligvis.
Ta' 1 STOR. . . . . .kr. **20,00**

Kødpølse
Hjemmelavet naturligvis.
Flere varianter. Frit valg.
Pr. stk. . . . . .kr. **30,00**

Lækkert pålæg
Hjemmelavet naturligvis.
Flere varianter. Frit valg.
Ta' 4 lag . . . . . kr. **40,00**

Faaborg spegepølse
Hjemmelavet naturligvis.
Pr. stk. . . . . kr. **50,00**

Medisterpølse
Hjemmelavet naturligvis.
Ta' 1 kg . . . . . kr. **50,00**

Skinkesmåkød
Friskhakket. Maks. 8 % fedt.
Ta' 1 kg . . . . . kr. **50,00**

Oksesmåkød
Friskhakket. Maks. 8 % fedt.
Ta' 1 kg . . . . . kr. **60,00**

Møre bøffer
Lækre og velsmagende.
Ta' 4 stk. . . . . kr. **100,00**

Hamburgerryg
Ikke pumpet. Uden ben.
Ta' 1 halv . . . . . kr. **125,00**

Gl.dags oksesteg
Til gryde eller ovn.
Nok til 4 personer.
Pr. stk. . . . . kr. **125,00**

Gratis pølser

Fredag d. 19. januar 2018 vil der være GRATIS pølser til ALLE kunder, der har handlet minimum 1 stk. af vore knivskarpe tilbud. Bonnen vises i vores pølsevogn overfor butikken. Der vil også være smagsprøver fra vores nye leverandører af ost og vin denne dag inkl. gode tilbud.

Kenneth Guldhammer
Slagtermester

Tilbuddene er gældende fra torsdag den 18. januar til og med lørdag d. 20. januar 2018.
Der tages forbehold for fejl og udsolgte varer.

mad med mere

Landslagteren Faaborg ApS
Torvegade 23 · 5600 Faaborg · Tlf. 62 61 06 30
kontakt@landslagteren.dk
www.landslagteren.dk

RAP REN en anden løsning

HVORFOR GÅ OG HA' DET SKIDT
NÅR VI KA' TA' DET???

Øg Jeres livskvalitet
med 300 %

Få mere kvalitets tid

- Sammen med hinanden
- Sammen med jeres børn
- Sammen med jeres venner
- Sammen eller hver for sig til jeres sport/fritidsinteresser

og benyt jer af vores absolut tillidsvækkende privatrengøring.

Ring eller mail til Michael og aftal et møde, hvor vi vil præsentere vores virksomhed / koncept nærmere og høre om jeres ønsker og behov, for at få dette til at gå op i en højere enhed.

Kontakt os på mobil 26 28 18 69
eller mail rapren@rapren.dk

Med venlig hilsen Michael og Ann Christensen *RAP* REN

Det Rigtige Faaborg

Vidste du, at Faaborg-området har sin egen lokalradio?

Lokale nyheder, interviews og konkurrencer.
Stå op med Henrik Poulsen alle hverdage fra kl. 7 og hold Siesta med Sarah Kroman fra kl. 14.

LYT MED - 24 TIMER I DØGNET

På www.detrigtigefaaborg.dk
og Stofa 95,7 MHZ

Glashjerter i Millinge

Hos keramiker Anne Gerd Juul i Millinge smelter hjerter sammen med det fineste ler i drikkebægre, krus, tallerkener og skåle. Det hvide porcelæn med det knuste minihjerte i glas er blevet hendes kunstneriske signatur. I dag er processen med "hjertestellet" nærmest blevet meditativ, alt i mens de kreative udfordringer får luft ved kunders særlige bestillinger.

AF ANNE KRUSE
FOTOGRAF JØRN UNGSTRUP

I det samme man træder indenfor hos Anne Gerd Juul, oplever man en varm velkomst. Helt elementært på grund af den ældre blussende kakkelovn midt i butikken i hendes hjem, hvor vi mødes, men også i keramikernes rolige og smilende væsen suppleret med frisklavet kaffe og små kager. At netop glashjertet, i bunden af hendes særlige porcelænsstel, fandt vej til hende ved et eksperiment tilbage i 2005, giver derfor god mening.

- Jeg prøvede noget af en dag for sjov, hvor jeg med en gipsklods med hjertemotiv stemplede ned i leret og bagefter lagde glas ned i. Det gik så fint i forbindelse med glasuren og porcelænsleret, at det ville jeg videre med. Det udviklede sig til et stel i syv dele; tre størrelser tallerkener, to skåle, et drikkebæger og et krus med hank, fortæller Anne Gerd Juul, der til daglig deler værksted med sin mand keramikeren Philip Streich og hans store krukker og stentøjsansigter. Hjertestellet, som egentlig ikke har noget officielt navn, produceres på aldrig svigtende bestillinger, typisk af lokale folk, der mangler en gave, eller skal have suppleret deres eget hjemme i køkkenskabet. Selvom 49-årige Anne Gerd Juul i de sidste 12 år har siddet med samme stel i hænderne, er det langt fra et færdigt kapitel i hendes liv.

- Drejningen er kontrasten til meget af det andet, jeg laver i mit liv. Når jeg sidder ved drejeskiven med porcelænsleret, så kræver det mit totale nærvær, for den mindste uopmærksomhed viser sig med det samme i leret. Det bliver nærmest meditativt for mig. Jeg elsker også håndværkerprocessen; når jeg har fået otte kopper på bestilling, og de skal udføres. Det er der ikke meget kunstnerisk energi i, men der er noget andet energi; fordybelse, nærvær og ro, forklarer Anne Gerd Juul, der bruger ca. tre uger på at fremstille et element fra stellet, selvom hun naturligvis producerer flere ad gangen. Hun viser mig porcelænsleret, som kommer hjem i store sække fra Frankrig. Kridhvidt og vådt.

- Jeg forelskede mig hovedkuld i porcelænet. Porcelænsler er så fint, så rent, helt blødt og meget plastisk. Kontakten med det materiale har jeg brug for. Det er så medgørligt og samtidig utrolig sårbart overfor ulykker i drejeprocessen. Jeg elsker udfordringen i det, selvom processen på de tre uger er lang fra rå klump til at ælte leret, dreje, vende om, afdreje, svampe af, tørre igennem, forglødning, glasering, lægge glas i og brænde igen på 1280 grader, så det bliver knaldstærkt og til sidst slibe i bunden med diamantsvampe, fortæller Anne Gerd Juul. Jeg holder en af de færdige hjerteskåle op og kan se lyset igennem den. Hvad tænker keramikeren selv, er årsagen til, at kunder falder for stellet?

- At de kan se, at det er håndrejet. De kan fornemmet livet i overfladen og strukturen, i forhold til at finde en billig skål i supermarkedet. Det er også påfaldende, hvor meget folk går op i at vælge den rigtige kop her; så at den bliver deres egen personlige kop.

STOP
HIGH

Julegaver

Hvad du ønsker skal du få

De kreative kræfter forløses blandt andet, når kunder kommer til Anne Gerd Juul med særlige ønsker. Måske et dåbsstel, der dekoreres med en, af kunden, udvalgt børnetegning. En firma-, fødselsdags- eller svendeprøvegave, der bliver personlig og unik, når kundeidéer og keramikerhænder smelter sammen. Bestillingerne tæller også konkrete opgaver som fade til godset Steensgaards restaurant og en odenseansk salatbar.
I værkstedet hænger et lille billede af en porcelænsmalet orange barnehånd. Anne Gerd Juuls egen fra hun var et år gammel, udført af hendes mor, der igennem alle årene har værdsat datterens kreative sind.

- Den er jeg meget glad for, for man holder meget af sine hænder, når man er kunsthåndværker.

Samme forevigelse finder man i et lille barnehoved i stentøj, som til daglig ligger i haven bag værkstedet. Hovedet blev til, da Anne Gerd Juuls ældste, og i dag voksne, datter var nogle få måneder gammel og lå og sov på arbejdsbordet i værkstedet, dengang på Nørrebro i København.

- Det er enormt hyggeligt, at hun på den måde stadig er her, som det lille nyfødte barn.
Efter godt tre år i København flyttede Anne Gerd Juul og hendes familie til den gamle købmandsgård Millinge. Hun faldt pladask for det bakkede landskab som kontrast til det flade, vejrbidte Vestjylland, hvor hun voksede op. I dag lægger Anne Gerd Juul også kræfter i at give kreativiteten videre, når hun underviser børn i billedkunst på Svanninge Skole, Faaborg Børnebilledskole og Faaborg Museum. Inden jeg forlader det lune værksted, må jeg lige høre Anne Gerd Juuls egen forklaring på, at det blev hjertet, som blev hendes signatur.

- Hjertet er jo det bedste, vi har. Det gør også, at folk tænker, at så kan de godt komme med en skål til fødselsdagen, fordi der er den her symbolværdi i det.

ALLE UGENS DAGE

7 - 21.

REMA 1000

ENGVEJ 6 - FAABORG

Faaborg Bil-Center har meget at byde på:

REPARATION AF BIL-SKADER OG STENSLAG

Vi er godkendt af alle forsikringsselskaber til reparation af Din bil!

GRATIS lånebil ved skader!

SPAR momsen på udskiftning af ruder – vi giver momsen i rabat!

GENNEMGANG AF DIN BIL TIL SYN, INKL. SYN.

KUN 499 kr.

BUDGETSERVICE

Alle biler uden for garanti uanset mærke og model.

KUN 995 kr.

VINTERDÆK TILBUD

4 stk. 205/55-16
Kleber Krisalp HP3
KUN 2.795 kr.
Inkl. montering

4 stk. 205/55-16
Michelin Alpin 5
KUN 3.495 kr.
Inkl. montering

MICHELIN

Faaborg Bil-Center

Telemarken 2, 5600 Faaborg, Tlf. 62 61 90 60
www.faaborg-bilcenter.dk · salg@opel-faaborg.dk
Åbningstider: Hverdage kl. 9-17.30, Søndag kl. 13-16

variant

OPEL

*** Plus levering 3.880 kr. bilen er vist med ekstra udstyr - Der tages forbehold for trykfejl.**

SPISE | HUSET

FROKOST TILBUD januar og februar
Gælder onsdag, torsdag og fredag fra kl. 11:30-16:00
Spisehusets Stjerneskud eller pariserbøf
incl. et glas vin eller én fad øl
Pris 110 kr.

ÅBNINGSTIDER I JANUAR OG FEBRUAR
ONSDAG - SØNDAG
FROKOST
FRA KL. 11:30-16:00
AFTEN
FRA KL. 17:00-20:00 sidste bestilling til køkkenet.
LUKKET MANDAG OG TIRSDAG
vi holder lukket frem til og med 9. januar 2018

JANUAR MENU
Forret: Jordskokkesuppe med sprængt hane og persille olie.
Hovedret: To tilberedninger af kalvekød, braiseret og stegt, hertil vinter grønt og skysauce
Dessert: Chokolademousse af mørk belgisk chokolade, hertil henkogte ananas.
1 ret 175 kr. 2 retter 225 kr. 3 retter 250 kr.

TAKE AWAY
BURGER TILBUD 100 KR.
TAPAS 155 KR.

Kontakt os 58 11 11 56
eller besøg www.spisehusetfaaborg.dk

DET HVIDE PAKHUS
Restaurant & Café

DET HVIDE PAKHUS
Holder åben for selskaber og andre arrangementer efter aftale.
Kontak os 6261 0900 - www.dethvidepakhus.dk

Det Rigtige faaborg

ØNSKER DU AT MODTAGE VORES MÅNEDS-MAGASIN, MEN HAR "NEJ TAK" TIL REKLAMER?

KAN DU SÆTTE DETTE KLISTERMÆRKE PÅ DIN POSTKASSE.

DU KAN FÅ FINGRE I DETTE KLISTERMÆRKE HOS EN AF VORES SAMARBEJDSPARTNERE.

DET RIGTIGE FAABORG JA TAK

SHELL FAABORG
BELLA BELUGA
KORSVEJENS BLOMSTER
FAABORG FARVEHANDEL
SMØRREBRØDSCAFEEN
CENTERFRISØREN
FAABORG KLINIKKEN
EXPERT / PUNKT 1
CAFE FRUENS VILJE
WESTERGÅRD BLOMSTER
MATAS
VELFÆRDSHUSET

TIT-TIT
BEST COMPANYS
MR. ISAKSEN
DET BLÅ HUS
HAIR BY LUNDAHL
BOG OG IDÉ
MIKADO
TØJ OG KUNST
NYEGAARD SKO
ROSEMARY
KVALITÄT
BODILLES VERDEN

IMERCO
BLÆKHUSET
SYDBANK
LOKALFORSIKRING
INTERSPORT
MAD MED MERE
LOUIS NIELSEN
BOUTIQUE DORIN
HOME
NIELSENS
TINE P.
SØLVHJELM

GULDSMED DUUS
PROFIL OPTIK
WALTHERS KIOSK
SPORTIGAN
FRK. JENSEN
BARLEBO
DOMINO
MØBLÉR MED BO GODT
HAMMER HANSEN
SUPER BRUGSEN
T. HANSEN

100% LOKAL

MUSIK & KULTUR
FAABORG
køb billet på:
mkfaaborg.dk
ANDREAS BO MED BAND
Akustisk koncert
16. marts kl. 20
Helios-Teatret

At leve af at rejse

Inderst inde er Lars Simonsen, med den særlige titel af eventyrer, bange for ikke at få nok ud af livet. Bange for, at det snævrer sig ind og bliver til rutiner og konstante forstyrrelser, der gør, at han ikke længere tør lægge arm med nye udfordringer. Derfor har han, konen Suzi Oud og deres to børn på 11 og 9 år i alle årene, sammen rejst verden tynd med lange ophold og simpelt udstyr. Blandt andet da de begav sig ud på verdens længste kajaktur fra Danmark til Istanbul, som blev heftigt mediedækket det meste af vejen. Eventyret behøver dog ikke at være flere tusind kilometer borte, men kan ligge i en cykletur mod Skagen eller i en overnatning under åben himmel.

AF ANNE KRUSE
FOTOGRAF JØRN UNGSTRUP

En stor stof-overdækket kajak ligger i stuen hos familien Simonsen, der i de sidste to år har boet i et ældre bondehus i Svanninge, efter at have forladt livet som vandrehjem – og campingpladsbestyrere på Lolland. Lykken var ellers gjort med massivt arbejde og opsparing i sommerhalvåret og fire måneder om vinteren, hvor nye eksotiske rejsemål kunne opleves. Men en lokal politiker ville selv have fingre i stedet, og pludselig stod familien uden job og hjem og endte med at tage omvæltningen som et tegn på nye udfordringer.

- Jeg siger altid, at mister vi alt, så giv os et telt og fire soveposer, så skal vi nok klare den og få nogle gode oplevelser. For mister man alt, så har man også alle muligheder. Ingen begrænsninger. Det er egentlig den fedeste situation at blive stillet i, hvis man tør at tage chancen. Den er vi blevet stillet i flere gange i vores liv. Vi har taget nogle drastiske beslutninger, og selvom det ikke nødvendigvis ender lykkeligt, så får man altid en masse selvtillid og noget med i bagagen, man kan bruge senere, fortæller Lars Simonsen intenst, mens vi sidder bænket rundt om spisebordet i det køligt tempererede hus, der kun er indrettet med møbler og ting, familien har fået gratis. Materielle goder har altid veget pladsen for rejser, der tæller Sydamerika, Grønland, Kina, Australien, Afrika og Europa. Den seneste store tur, som gik til Istanbul i kajak, kom i stand, efter at Lars Simonsen i flere år havde joket med, at familien skulle sejle i kajak til Suzis hjemby i Holland. Da campingpladsen og huset alligevel skulle forlades på Lolland, stod muligheden åben og blev nu udvidet med udfordringen om at sejle til Europas grænse. Lars Simonsen havde sejlet mange korte ture i Danmark i kajak sammen med børnene. Suzi Oud var stort set amatør på feltet, men alligevel lykkedes det at planlægge de 7300 kilometer, der skulle padles for at nå endemålet Istanbul i Tyrkiet.

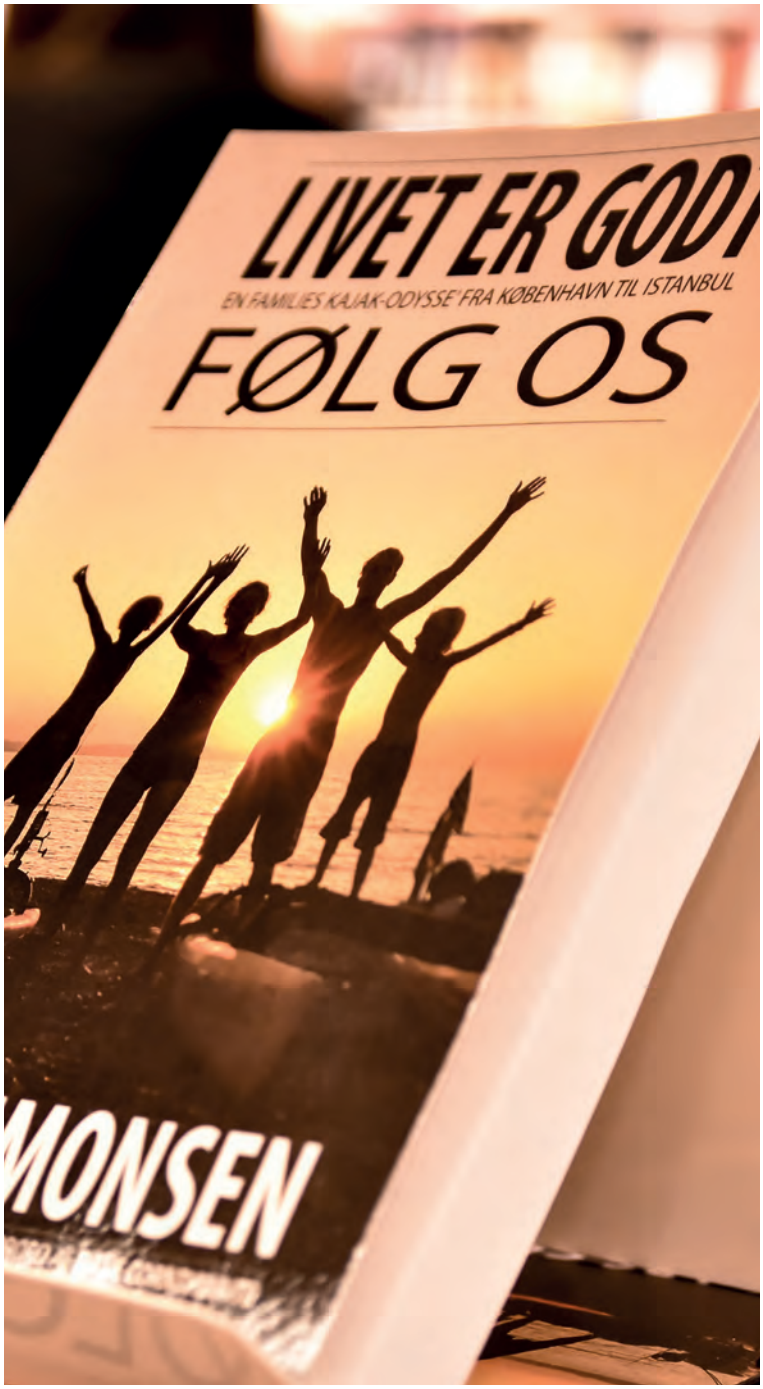
- Vi skærer ting ud i pap, inden vi skal ud at rejse. For det første, så er vi i Europa, steder hvor folk ror i kajak hver dag. Vi deler turene op en for en i forhold til overnatning og rute, og til sidst linker vi det hele sammen. Der var også mange mennesker, der hjalp os undervejs. Særligt i Italien brugte vi nærmest ikke vores telt, fortæller 41-årige Lars Simonsen. Inden kajakkerne ramte vandoverfladen med udgangspunkt fra København, havde tv-stationen TV2 sagt ja til at lave et indslag med familien. Med den aftale var det langt lettere at få firmaer som Garmin og Hobie til at sponsorere navigationsudstyr og to store havkajakker. Som modydelse skulle familien gøre, hvad de kunne, for at deres historie kom i magasiner og på tv. Aftalen gav pote, for familien Simonsen var på flere landes landsdækkende nyheder, uden at de behøvede at gøre ret meget for at få opmærksomheden.

Det simple

”At rejse er at leve”. H.C. Andersens citat har Lars Simonsen på en måde vendt på hovedet, for han vil ”leve af at rejse”, selvom han supplerer med betalte teambuilder-opgaver, og Suzi Oud lige nu er på udkig efter fast arbejde. Beslutningen tog han for fire år siden efter en samtale med en karrierådgiver hos fagforeningen Krifa, der syntes, at idéen om at blive professionel eventyrer lød som det fedeste. Selv havde Lars Simonsen svært ved at turde sige højt, hvad han egentlig drømte om. I dag efter kajakturen tror han på sin titel som eventyrer, forfatter og foredragsholder, og anerkendelsen kommer blandt andet fra den legendariske forening Eventyrenes Klub, hvor han er inviteret til at holde foredrag i januar.

De mange rejseoplevelser munder nærmest ud i to eftertragtede tilstande hos Lars Simonsen; Det simple liv og ubekymrethed.

- Vi har overnattet med slanger rundt omkring os i et telt i Australien, været på et bjerg i Sydamerika, hvor en storm kunne komme ind og gøre livet surt, sejlet i kajak på Middelhavet langt fra land med fire meters bølger omkring os. Alle de her ting gør, at vi tager det mere med ro, og vi er slet ikke bange for at miste materielle goder. Vi havde det mest fantastiske liv med et telt, to kajakker og fire soveposer. Det simple liv er noget af det bedste. Oplevelserne af at være til stede sammen i nuet i naturen. Den særlige følelse af lykke får man flere gange på en dag. Det er svært at få den samme følelse herhjemme, for der er altid konstant noget, der forstyrrer, og det er der ikke på turene, hvor vi er helt afkoblede, fortæller Lars Simonsen, der er i gang med at planlægge en ny og indtil videre hemmelig rejse kun for sig selv til sommer, da Suzi Oud og børnene ønsker en sommer i Svanninge med strandture og oplevelser i egen baghave.



liv

På spørgsmålet om, hvorvidt trangen til eventyr tørrer ud på et tidspunkt, svarer Lars Simonsen:

- Det behøver ikke at være ekstremt, for man kan godt tage på eventyr i sit eget bagland. For to måneder siden, tog jeg min søn og hans kammerat med på en tur ikke langt herfra, og så overnattede vi 15 meter oppe i et træ. Det var et fedt eventyr. Det kan også være at tage sin cykel, hvis man har to dage fri, og se, hvor langt man kan cykle mod Skagen. Så overnatter man der, hvor man kommer til, og cykler hjem dagen efter. Man ved jo ikke, hvor langt man kan cykle, og hvad man oplever undervejs. Eller man kan prøve at sove på en bakke under åben himmel uden telt. Eventyr er at begive sig ud på noget, hvor man ikke føler sig helt tryg, for der udvikler man sig ekstremt meget.

Med alle de udfordringer I har overkommet, burde I være nogle af de stærkeste mennesker, er I det?

- Nej, det er vi ikke. Hold da op, hvor kan man hurtigt falde tilbage i troen på noget, jeg ikke kan. Vi mødte en særlig eventyrer i sommer på 79 år, som vi rejste med i en måned på et skib i Middelhavet. Når der skulle klatres op ad et bjerg eller hoppes ud fra klipperne, var han altid den første, der gjorde det. Det fortalte mig, at jeg har 40 år endnu til at fyre den af. Der er så meget, der kan opleves. Det er aldrig for sent.

42105

DOBBELT PRISVINDER
Danish Digital Award 2017

Skal vi også **sælge** din bolig?

Vi kender boligmarkedet, priserne og området, så spørg os, inden du sætter til salg. Med et fyldt køberkartotek, ventende købere og et team af dygtige og engagerede medarbejdere står vi altid klar til at sælge dit hjem!

Kontakt home Faaborg på **tlf. 63 21 27 00** eller **faaborg@home.dk** allerede i dag for en personlig, professionel og gratis salgsvurdering – så hjælper vi dig med at få SOLGT!

Jens Storm
Indehaver, Ejendomsmægler og Valuar, MDE

Susanne Frederiksen
Intern sælger

Nicolai Hummelgaard
Salg & vurdering

Jane Lykke Castello
Salg & vurdering

FAABORG
v/ Jens Storm
Ejendomsmægler, MDE
Mellemgade 13, 5600 Faaborg
faaborg@home.dk
facebook.com/homefaaborg
Tlf. 63 21 27 00

home
vi vil være din foretrukne ejendomsmægler

Din lokale Murermester:

Opførelsen af et minimalistisk sommerhus der går i et med naturen

Boe Byg

Kvalitet - Service - Finish

Murermester Kasper Boe Rasmussen
www.boe-byg.dk - boebyg@live.com

21417474

Tag hånd om dig selv
Det Blå Hus
Vi hjælper dig

HAR DU, HVAD DU SKAL BRUGE TIL VINTEREN?

VI KAN HJÆLPE DIG

Ansigtszoneterapi, akupunktur, fodpleje, fysioterapi, hypnose, massage, NADA, vitamintest, zoneterapi og welnessbehandlinger bl.a. Hotstone massage.

I Helsekosten står kvalificeret personale klar til, at hjælpe dig, med hvad du har brug for.

KLINIK OG HELSEKOST

Østergade 41 B, 5600 Faaborg.
Tlf.: 30 30 65 50 www.det-blaa-hus.dk

Vi tager os af alt DIT

- indenfor VVS, Ventilation, El og Blik

- Vi dækker hele Fyn
- Vi leverer kvalitet til skarpe priser
- Vi har den rigtige energiløsning til dig
- Vi har fagligt dygtige montører
- Ét firma - fire håndværksfag!

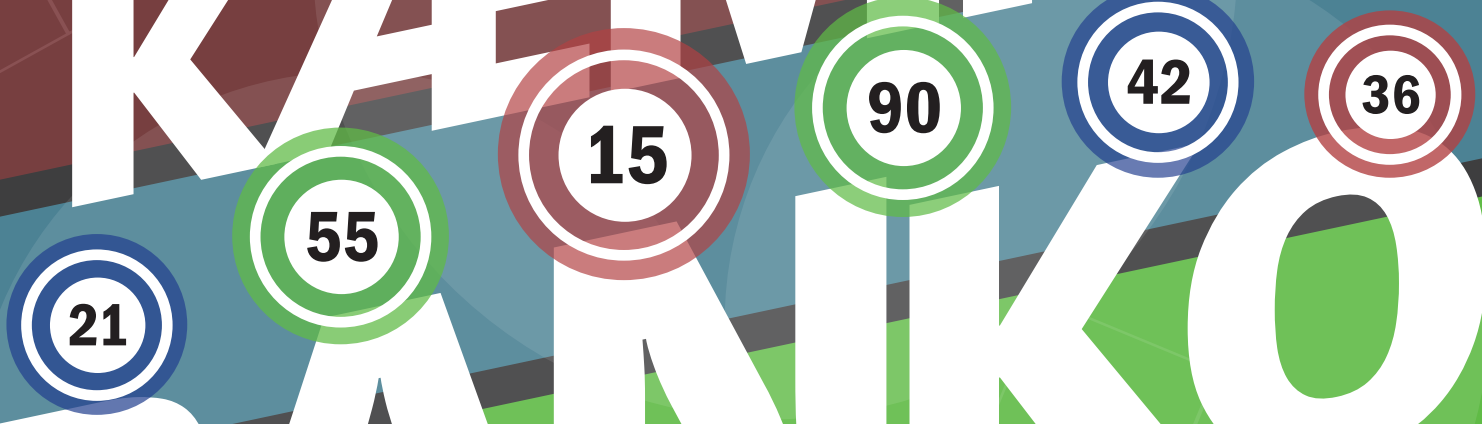
Se endnu mere på www.dit.as

Dansk InstallationsTeknik
VVS, VENTILATION, EL & BLIK

Faaborg-Midtfyn tlf. 62 63 22 90 · Odense SØ tlf. 66 10 22 90
info@dit.as · www.dit.as

GEVINSTER FOR MERE END **50.000** KR.

KÆMPE BANKO



8. FEBRUAR

KL 19.00 I FORUM FAABORG

MASSER AF EKSTRA SPIL, SIDEGEVINSTER OG OVERRASKELSER

OPRÅBER HENRIK POULSEN

DØRENE ÅBNES 17.30

ARRANGØR **FAABORG ØH**

Faldsled/Svanninge S G & I

ÅRSMØDER 2018

Foreningens aktive idrætsudvalg afholder årsmøder iht. nedenstående plan:

Svømning Tirsdag, den **30. januar** kl. 18.15 Svømmehallen (Faaborg)
Håndbold Onsdag, den **31. januar** kl. 19.45 Svanninge Hallen
Tennis Torsdag, den **1. februar** kl. 19.30 Svanninge Hallen
Fitness/Gymnastik Mandag, den **5. februar** kl. 20.00 Svanninge Hallen
Badminton Tirsdag, den **6. februar** kl. 20.00 Svanninge Hallen
Fodbold Onsdag, den **7. februar** kl. 19.30 Svanninge Hallen

Dagsorden iht. vedtægternes § 4.3

Faldsled/Svanninge S.G. & I
Bestyrelsen

FALDSLED - SVANNINGE FS SG & I

Faldsled Svanninge Skytte-, Gymnastik- og Idrætsforening
IDRÆT FOR ALLE

Det Rigtige faaborg

KONTAKT SARAH
DIREKTE 93 96 80 10
sarah@detrigtigefaaborg.dk

NU TILBYDER VI

Profilfilm & Reklamefilm

Levende billeder fanger vores opmærksomhed og kan deles på hjemmesider/sociale medier.

Hos **Det Rigtige Faaborg** tilbyder vi nu produktion af reklamefilm lige efter dit ønske til en særdeles favorabel pris og med brug af vores lokale vært Sarah Kroman.

30-45 sek
REKLAMEFILM
UDEN VÆRT

Små reklamefilm er nyttige til det korte budskab. Med en personlig video har du mulighed for med levende billeder, at gøre opmærksom på nøjagtigt det, som du ønsker andre skal vide.

Er du indenfor vores dækningsområde, så hjælper vi dig med at udbrede filmen via vores hjemmeside og facebookside, hvor vi har flere tusinde følgere.

PRIS
Fra 1.800 kr.

Tilkøbsmuligheder:

Professionelt speak	600 kr.
Undertekster	400 kr.

TIL HVAD OG HVORNÅR
REKLAMEFILM

Fremvisning af udvalgte/ nytilkomne varer

Særlige arrangementer

Fødselsdags-/jubilæumstilbud

Kampagner, konkurrencer og udsalg

Ombygninger, adresseflytning m.m.

Nyansættelser, personpræsentationer m.m.

Jobopslag

Nyhedsbrev til kunder, ansatte el. samarbejdspartnere

Supplement til jobansøgningen, linked-in profilen m.m.

Min. 120 sek
PROFILFILM
MED VÆRT

Med en videopræsentation med vært kan du profilere dig og din virksomhed på en personlig og anderledes måde.

Det Rigtige Faaborg tilbyder nu en unik løsning, hvor vores lokale vært Sarah Kroman binder virksomhedsportrættet sammen som i en TV-udsendelse.

Vi stiller med vært og kameramand, og udarbejder sammen med dig den drejebog, der får din virksomhed til at fremstå, præcis som du ønsker.

Det hele pakkes ind i et lækkert design, hvor både lyd og billede fremstår flot og indbydende.

PRIS
Fra 7.000 kr.

TIL HVAD OG HVORNÅR
PROFILFILM

Fortæl historien om din virksomhed med vores vært som guide.

Få en personlig, tillidsvækkende og professionel præsentation af din virksomhed.

Til brug på hjemmesider, sociale medier, messer og møder.

I denne måned har vi fokus på...

Billigere end at bo til leje
Side 1

RealMæglerne Sofie Find giver dig en personlig bolighandel.

En bolighandel er for de fleste en stor og vigtig beslutning, som kun opleves få gange i livet. Derfor kræver det omhyggelig og grundig rådgivning - hver gang. Book møde til en boligsnak - hvad enten du ønsker at købe eller sælge.

Vi træffes på telefonen alle ugens 7 dage kl. 10-20 på Tlf.: 61 71 42 33

Bo med flot udsigt over Faaborg Fjord
Side 2

Fritidshus-/grund med havudsigt
Side 2

RealMæglerne Sofie Find

Kanalvej 11, 5600 Faaborg
5600@mailreal.dk
Tlf.: 61 71 42 33

REAL

Sagsnr. 52800264

Beliggende på stor grund.

Billigere end at bo til leje. Midt i den skønne natur, tæt på Arreskov sø. Tæt påindkøb, sportsplads, biograf/kulturhus, gode busforbindelser.

Immerkærvej 43
Korinth, 5600 Faaborg

Kontant kr.	**645.000**	Ejd.type	**Villa, 1 fam.**
Udbetaling kr.	**35.000**	Grund m²	**2.487**
Brutto/netto kr.		Bolig/kælder m²	**130/6**
ex. ejerudg.	**2.910/2.404**	Værelser	**4**
Ejerudgift kr.	**2.048**	Energimrk.	**D**

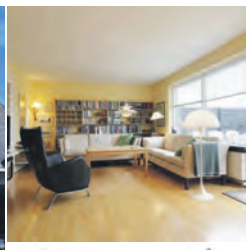
Sagsnr. 52800333

Byhus med 2 gode værelser.

Centralt beliggende i Faaborg med et stenkast fra klinten strand, Langelinie samt byens hyggelige gågade. Huset giver rig mulighed for at kombinere sejlerlivet med bylivet..

Østerbrogade 38
5600 Faaborg

Kontant kr.	**750.000**	Ejd.type	**Villa, 1 fam.**
Udbetaling kr.	**40.000**	Grund m²	**93**
Brutto/netto kr.		Bolig m²	**71**
ex. ejerudg.	**3.330/2.802**	Værelser	**4**
Ejerudgift kr.	**1.202**	Energimrk.	**F**



Sagsnr. 52800185

Beliggende i attraktivt område.

Huset ligger med kort afstand til indkøbsmuligheder og offentlig transport samt i gåafstand til stranden, skole og bymidten med muligheder. Huset har terrasse på begge sider af huset.

Rugagerparken 13
5600 Faaborg

Kontant kr.	**895.000**	Ejd.type	**Villa, 1 fam.**
Udbetaling kr.	**45.000**	Grund m²	**347**
Brutto/netto kr.		Bolig m²	**126**
ex. ejerudg.	**3.980/3.350**	Værelser	**4**
Ejerudgift kr.	**1.706**	Energimrk.	**C**

Sagsnr. 52800298

Unik beliggenhed, med muligheder.

- Stor garage med højt til loftet.
- Mulighed for udnyttelse af 1. sal.
- Højt liggende og ugeneret.
- 10 min til Faaborg
- Mulighed for at tilkøbe jord.

Frederiksbergvej 34
5600 Faaborg

Kontant kr.	**695.000**	Ejd.type	**Villa**
Udbetaling kr.	**35.000**	Grund m²	**2.858**
Brutto/netto kr.		Bolig/kælder m²	**102/10**
ex. ejerudg.	**3.145/2.597**	Værelser	**4**
Ejerudgift kr.	**1.313**	Energimrk.	**E**

Sagsnr. 52800291

Kirkeballe 12
5600 Faaborg

Mulighed for flex-bolig.

Mulighed for flex-bolig. Her kan du nyde stilheden og den skønne natur, men stadig bo i gåafstand til skole, indkøb mm. Til ejendommen er der en hyggelig have med overdækket terrasse.

Kontant kr.	**695.000**
Udbetaling kr.	**35.000**
Brutto/netto kr.	
ex. ejerudg.	**3.145/2.597**
Ejerudgift kr.	**1.357**
Ejd.type	**Villa, 1 fam.**
Grund m²	**475**
Bolig m²	**105**
Værelser	**4**
Energimrk.	**C**

Sagsnr. 52800273

Engvej 43
5600 Faaborg

Centralt beliggende i Faaborg.

2 gode værelser. God aflukket have og terrasse. Kælder med badeværelse, 2 desp. rum samt fyrrum. Mulighed for at få lagt fjernvarme ind.

Kontant kr.	**795.000**
Udbetaling kr.	**40.000**
Brutto/netto kr.	
ex. ejerudg.	**3.539/2.978**
Ejerudgift kr.	**1.657**
Ejd.type	**Villa, 1 fam.**
Grund m²	**620**
Bolig/kælder m²	**84/39**
Værelser	**3**
Energimrk.	**G**

Sagsnr. 52800335

Pejrupvej 13
5600 Faaborg

Rummelig villa, med 5 værelser.

Beliggende i naturskønne omgivelser. 5 gode værelser. Her er tale om en bolig med f.eks. plankegulv, brændeovn mm.
Kort, børnesikker, vej til V. Aaby Skole.

Kontant kr.	**795.000**
Udbetaling kr.	**40.000**
Brutto/netto kr.	
ex. ejerudg.	**3.588/2.964**
Ejerudgift kr.	**1.871**
Ejd.type	**Villa, 1 fam.**
Grund m²	**763**
Bolig/kælder m²	**230/5**
Værelser	**7**
Energimrk.	**D**

RealMæglerne Sofie Find

Kanalvej 11 / 5600 Faaborg / Tlf. 61714233 /

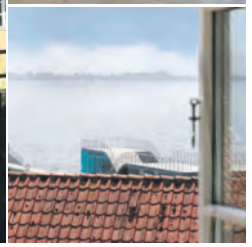
Sagsnr. 52800175

Højt liggende villa med udsigt.

Velholdt villa beliggende i attraktive Faaborg vest, med et godt stisystem, der gør at børn kan færdes rundt i kvarteret, gå til samt børnehave. Har egen holdeplads til campingvogn/båd

Saugstedlund 114
5600 Faaborg

Kontant kr.	**2.395.000**	Ejd.type	**Villa, 1 fam.**
Udbetaling kr.	**120.000**	Grund m²	**852**
Brutto/netto kr.		Bolig m²	**165**
ex. ejerudg.	**10.666/8.820**	Værelser	**5**
Ejerudgift kr.	**2.434**	Energimrk.	**C**



Sagsnr. 52800071

Beliggende i hjertet af Faaborg

En charmerende lejlighed på 183 kvm lige midt i Faaborg, med alle byen faciliteter. Et stenkast fra havnebadet, biografen, indkøb samt Faaborgs hyggelige gågademiljø.

Adelgade 20
5600 Faaborg

Kontant kr.	**1.495.000**	Ejd.type	**Ejerlejlighed**
Udbetaling kr.	**75.000**	Bolig m²	**183**
Brutto/netto kr.		Værelser	**6**
ex. ejerudg.	**6.690/5.531**	Energimrk.	**C**
Ejerudgift kr.	**2.714**		

Sagsnr. 52800258

Udsigt over Faaborg by og- fjord

I kort afstand til Faaborg by og fjord ligger denne ejendom. Beliggende midt i smuk natur med Dyreborg skov, Faaborg fjord, lækre badestrande som nogle af rammerne.

Sinebjergvej 41
5600 Faaborg

Kontant kr.	**1.495.000**	Ejd.type	**Villa, 1 fam.**
Udbetaling kr.	**75.000**	Grund m²	**869**
Brutto/netto kr.		Bolig m²	**136**
ex. ejerudg.	**6.690/5.531**	Værelser	**4**
Ejerudgift kr.	**1.670**	Energimrk.	**D**

Sagsnr. 52800332

Helårs- eller fritidshus.

Denne villa er beliggende i Faaborg øst, i 1. række, direkte til Faaborg Fjord og med den flotteste udsigt til Bjørnø, Dyreborg skov, indsejlingen til Faaborg fjord og Katterød rev mod øst

Svendborgvej 210
5600 Faaborg

Kontant kr.	**3.195.000**	Ejd.type	**Villa, 1 fam.**
Udbetaling kr.	**160.000**	Grund m²	**1.470**
Brutto/netto kr.		Bolig/kælder m²	**108/67**
ex. ejerudg.	**14.210/11.752**	Værelser	**1**
Ejerudgift kr.	**5.021**	Energimrk.	**E**

Sagsnr. 52800328

Horsehoved 24
5600 Faaborg

Højtliggende med skøn havudsigt.

Attraktivt sommerhusområde med flot panoramahavudsigt til Helnæs/Faldsled bugten. Området byder på gode badestrande, flot natur mm.

Kontant kr.	**1.695.000**
Udbetaling kr.	**85.000**
Brutto/netto kr.	
ex. ejerudg.	**7.745/6.357**
Ejerudgift kr.	**1.455**
Ejd.type	**Fritidshus**
Grund m²	**815**
Bolig m²	**64**
Værelser	**3**

Sagsnr. 52800257

Hesseløjevej 43
5600 Faaborg

Unik beliggenhed.

Sommerhus i første række, med fantastisk hav og naturudsigt. 6 sovepladser. God udlejning. Mulighed for egen båd plads ved nærliggende havn. Velholdt og velbeliggende sommerhus. Skøn

Kontant kr.	**1.945.000**
Udbetaling kr.	**100.000**
Brutto/netto kr.	
ex. ejerudg.	**8.860/7.274**
Ejerudgift kr.	**2.594**
Ejd.type	**Fritidshus**
Grund m²	**1.000**
Bolig m²	**61**
Værelser	**3**

Sagsnr. 52800151

Avernakøvej 8
5600 Faaborg

Attraktive sommerhusgrunde.

Grundene har et areal fra 1.225 m2 - 1.559 m2, og sælges til priser fra kr. 695.000.
- 2 km. til indkøb mm.
- 2 km. til færgeoverfarten Bøjden/Fynshav

Kontant kr.	**695.000**
Udbetaling kr.	**35.000**
Brutto/netto kr.	
ex. ejerudg.	**3.695/2.901**
Ejerudgift kr.	**675**
Ejd.type	**Fritidsgrund**
Grund m²	**1.225**

RealMæglerne Sofie Find

Kanalvej 11 / 5600 Faaborg / Tlf. 61714233 /

Dagstilbud til dig

hver dag – hver uge – hele året

Mandag

1 liter

4,95

Änglamark mælk

Tirsdag

950 gr

10,-

Schulstad

Solsikkerugbrød

Onsdag

-40%

Delikatessens betjente osteafdeling

Torsdag

10 stk.

13,-

Skrabeæg

Fredag

Pr. 100 gr.

6,95

Vej selv slik

Lørdag

25,-

Slagterens leverpostej samt 1 stk. af Bagerens formfranskbrød

Søndag

10 stk.

15,-

Frugt

Husk at Post Danmark pr. 31/12 2017 stoppede for indbetalingskort, Danske bank ind- og udbetalinger, og vi kan derfor ikke modtage disse. Det samme gælder for Western Union.

Du kan stadig købe frimærker, pakkelabels, sende anbefalede breve, udlandspakker, og selvfølgelig hente og aflevere pakker. I tvivl, så spørg endelig.

Åbent alle dage 9-19

SuperBrugsen Faaborg • Mellemgade 22 • Tlf 62 61 04 44

Følg os på vores Facebookside Superbrugsen Faaborg

Super Brugsen

Der tages forbehold for trykfejl, manglende leverancer, afgiftsændringer samt udsolgte varer.